



vischnaunca da
sumvitg

Lescha forestala

versiun: 22-04-2024
p.m. radunonza communal

C u n t e g n

I. Disposiziuns generalas	4
Art. 1 Intent	4
Art. 2 Principi	4
II. Administraziun	4
Art. 3 Organisaziun	4
Art. 4 Administraziun e survigilanza	4
Art. 5 Suprastonza communal	4
Art. 6 Gerau dil forestalessen	5
Art. 7 Selvicultur da revier / menader da menaschi	5
III. Cultivaziun digl uaul	5
Art. 8 Finamira	5
Art. 9 Program annual	5
Art. 10 Segirtad da lavur	5
Art. 11 Protecziun dalla lenna	6
Art. 12 Infrastructura	6
Art. 13 Diever dallas vias d'uaul	6
IV. Products forestals e prestaziuns forestalas	6
Art. 14 Commercialisaziun	6
Art. 15 Vendita da lenna	6
Art. 16 Consum intern	6
Art. 17 Lenna da brisch/sort	6
Art. 18 Lenna manecla	6
Art. 19 Pigneuls, dascha per cuvierer	6
Art. 20 Prestaziuns d'economia collectiva	7
V. Protecziun encunter donns	7
Art. 21 Pasculaziun	7
Art. 22 Fiug	7
Art. 23 Campar	7
VI. Disposiziuns penals	7
Art. 24 Cumpetenzza	7
Art. 25 Multas	7
Art. 26 Scadenza, mieds legals	8
Art. 27 Obligaziun da denunziar	8
VII. Annexa	8
Art. 28 Prezi	8

Art. 29 Damondas e termins	8
Art. 30 Pinar e transport	8
Art. 31 Termin da menar naven la lenna	8
Art. 32 Reclamaziuns	9
Art. 33 Surdada	9
Art. 34 Termin da consigna	9
VIII. Disposiziuns finalas	9
Art. 35 Abrogaziun	9
Art. 36 Approbaziun e vigur	9

Sebasond ~~sin art. 54 dalla lescha legislaziun~~ cantunala d'ual (~~LCU~~) ~~seo era sin art. 38 dall'ordinaziun executiva tier la LCU (OCU)~~ relai la vischnaunca da Sumvitg las suandontas prescripciuns:

I. Disposiziuns generalas

Art. 1 Intent

~~Il reglament~~ La lescha forestala a regla l'organisaziun, las incumbensas e las obligaziuns dil survetsch forestal dalla vischnaunca.

Art. 2 Principi

1 Ils uauls da vischnaunca dueien saver ademplier lur funcziuns da protecziun, d'utilisaziun e dil beinstar public a moda durabla.

2 Tier la cultivaziun digl uaul da schurmetg ha il gudogn economic buc emprema prioritad.

II. Administraziun

Art. 3 Organisaziun

La vischnaunca meina in agen survetsch forestal. Ella sa collaborar per ademplier sias incumbensas cun autras vischnauncas en fuorma da corporaziuns da vischnauncas.

Art. 4 Administraziun e survigilanza

L'administraziun e la survigilanza dils uauls communalis ein caussa dalla suprastanza communal. In commember dalla suprastanza ei gerau d'ual responsabels per ils fatgs forestals.

Art. 5 Suprastanza communal

1 La suprastanza communal ei responsabla pil manteniment e per la cultivaziun convenenta dils uauls communalis. Ella:

- a) fixescha las directivas dalla politica forestala dalla vischnaunca,
- b) elegia il selvicultur da revier ~~ensem cun la cumissiun da quen e gestiun,~~
- c) relai la descripziun dalla piazza e fixescha ils duers e las competenzas dil selvicultur da revier,
- ~~d) approbescha il program annual,~~
- e) d) fa il preventiv ch'includa il program annual ed approbescha quel,
- f) e) survigilescha la gestiun dil menaschi,
- g) f) engascha ils luvriers d'ual e fixescha las cundiziuns da survetsch,
- h) g) surdat ~~tuttas lavurs forestalas ed~~ ei responsabla per la vendita da lenna,

- ~~h) sa declarar cumpetenzas specialas el rom dall'alea h) al gerau d'uaul ed al selvicultur da revier,~~
- ~~i) surdat lavurs che survargan las cumpetenzas dil selvicultur da revier,~~
- ~~h) surdat ensemen cul selvicultur da revier las lavurs ch'ei el preventiv, el program da lavur annual ed ein finanziamein en cumpetenza dalla suprastanza communal cun resalva da situaziuns tenor art. 11 dalla presenta lescha,~~
- k) punescha surpassaments digl uorden forestal communal.

2 Sch'ei vegn tractau ellas sedutas dalla suprastanza communal fatgs digl uaul, ei il selvicultur da revier d'envidar cun vusch consultativa.

Art. 6 Gerau d'uaul dil forestalessar

Il gerau d'uaul dil forestalessar:

- ~~a) diregia e survigilescha il forestalessar,~~
- ~~b) a) promova l'economia forestala e la commercialisaziun dalla lenna en vischnaunca,~~
- ~~b) representa ils interess forestals en suprastanza communal ed avon la populaziun,~~
- ~~c) pren part allas uatgas forestalas,~~
- ~~d) fa las propostas per surdar las lavurs forestalas ch'ei buca el preventiv e program da lavur sco era lavurs che survargan las cumpetenzas finanzialas dalla suprastanza communal,~~
- ~~e) visa ils quens dil menaschi forestal.~~

Art. 7 Selvicultur da revier / menader da menaschi

~~Il selvicultur da revier vegn engaschaus e salarisaus tenor las disposiziuns executivas decisivas dil cantun. El ha l'obligaziun da menar il menaschi forestal tenor las disposiziuns executivas dil cantun e tenor la descripziun dalla piazza. Il selvicultur da revier meina il menaschi forestal tenor las disposiziuns executivas dil Cantun e las directivas communalas.~~

III. Cultivaziun digl uaul

Art. 8 Finamira

Ils uauls communalis ein da cultivar tenor las disposiziuns fixadas en la planisaziun forestala.

Art. 9 Program annual

Las lavurs sedrezzan tenor il program annual approbau e tenor il preventiv.

Art. 10 Segirtad da lavur

Lavurs d'uaul astgan vegnir exequidas sulettamein da luvriers scolai corrispudentamein e sulettamein observond las disposiziuns davart la segirtad da lavur digl ISAA (SUVA). Lavurs a tiarzas personas astgan vegnir surdadas ultra da quei sulettamein observond l'obligaziun necessaria d'agir cun quitau.

Art. 11 Protecziun dalla lenna

Leu, nua ch'igl ei necessari per motivs fitosanitars (malsogna) e per segirar la qualitad, sto la lenna vegnir allontanada immediat ord igl uaul u vegnir tractada a moda cumpetenta.

Art. 12 Infrastructura

Per cultivar ils uauls communalis eis ei da crear in'infrastructura cunvegna che ei da mantener en in bien stan.

Art. 13 Diever dallas vias d'uaul

Il diever dallas vias d'uaul succeda tenor ~~il reglament~~ la lescha da traffic dalla vischnaunca da Sumvitg che sebase sin la lescha d'uaul cantunala e federala.

IV. Products forestals e prestaziuns forestalas

Art. 14 Commercialisaziun

La vischnaunca commercialisescha ils products forestals e las prestaziuns forestalas il meglier pusseivel. Ella sa sustener associaziuns cun las medemas finamiras.

Art. 15 Vendita da lenna

La vendita dalla lenna vegn fatga tenor ils principis dallas „usanzas commercialas per la vendita dalla lenna svizra“.

Art. 16 Consum intern

La lenna da diever e da brisch che vegn duvrada per baghetgs communalis vegn messa a quen pil prezi da fiera.

Art. 17 Lenna da ~~taxa~~ brisch/sort

La suprastanza communalala decida davart las cundiziuns da vendita da lenna da ~~taxa~~ brisch/sort ~~dallas persunas cun dretg sin quella.~~ Ei valan las prescripziuns ell'annexa.

Art. 18 Lenna manecla

Sco lenna manecla valan lenna secca sidretg u lenna per tiara cun meins che 16 cm diameter en l'altezia dil pèz, sco era roma, scorsa, restonzas da tagl e tocca libra. Il dretg da rimnar lenna manecla ha tgi ch'ei en possess d'ina lubientscha ~~digl uffeci forestal~~ dil selvicultur da revier.

Art. 19 Pigneuls, dascha per cuvierer

1 Ils pigneuls e la dascha per cuvierer astgan vegnir tagliai sulettamein sut survigilanza forestala. Il selvicultur da revier mira ch'ei vegni pinau e consignau en uorden e cunvegna-tamein.

2 Pignola da Nadal astga sulettamein vegnir retratga sin pastiras ni en uauls ordeifer igl uaul da schurmetg. Sin damonda sa il selvicultur da revier conceder lubientschas excepziunalas da retrer pignola en ulteriurs loghens.

Art. 20 Prestaziuns d'economia collectiva

Ils cuosts per las prestaziuns d'economia collectiva ein da cumprovar e da metter ton sco pusseivel a quen als gudiders. Tut ils recavs per las prestaziuns d'economia collectiva e per utilisaziuns secundaras dueien vegnir scretts dabien al quen forestal.

V. Protecziun encunter donns

Art. 21 Pasculaziun

L'utilisaziun dils uauls sut pasculaziun ei da reglar en convegnoientscha cul survetsch forestal en reglaments da pasculaziun u en projects per separar igl uaul e la pastira.

Art. 22 Fiug

~~Igl ei lubiu da far fiug egl uaul u en vischinonza da quel sulettamein, sch'ei exista buca prighel d'incendi. Far fiug ei sulettamein lubiu en las fueinas officialas. Sin igl ulteriur territori d'uaul eis ei scumandau da far fiug.~~

Art. 23 Campar

Igl ei scumandau da campar egl uaul. Davart excepziuns decida la suprastonza communal.

~~Art. 24 Terminaziun~~

~~Ils tiarms e las lingias da cunfin ein da marcar e da mantener en ina fuorma adattada e cuzzeivla.~~

VI. Disposiziuns penalas

~~Art. 25~~ Art. 24 **Cumpetenzza**

La suprastonza communal ei cumpetenta per tuts surpassaments encunter ~~igl uorden~~ la lescha forestala, aschilunsch che quels ein buca suttamess alla cumpetenzza d'ina outra istanza.

~~Art. 26~~ Art. 25 **Multas**

Ils surpassaments encunter quest a lescha ~~reglament~~ forestala vegnan puni cun multas da frs. 100.-- entochen 5'000.--, ultra dall'obligaziun da surprender l'indemnisaziun cumpleina dil donn.

Art. 27—Art. 26 Scadenza, mieds legals

1 Las multas e l'indemnisaziun dil donn ein da pagar alla cassa communalenteifer ~~in~~ meins30 dis suenter la consignaziun dalla disposiziun dalla multa.

2 Encunter las multas dadas dalla suprastanza communalha il puniu il dretg da recuorer ~~alla tier la~~ dertgira administrativa dil cantun Grischun enteifer 20-30 dis.

Art. 28—Art. 27 Obligaziun da denunziar

Las personas officialas ein obligadas da denunziar ils surpassaments.

VII. Lenna da taxaAnnexa

Art. 29—Art. 28 NotaziunPrezi

~~Seo lenna da taxa vala la lenna da brisch che vegn vendida dalla vischnaunca per in prezi reduciu. Ils prezis per la lenna da brisch/sorts vegnan fixai annualmein dalla suprastanza communal.~~

Art. 30—Dretg

~~La lenna da taxa vegn vendida a tuts domiciliari en vischnaunca.~~

Art. 31—Art. 29 Damondas e termins

~~Damondas per obtener lenna da brisch ein d'inoltrar agl uffeci forestal tochen ils 31 da mars dil onn current. al selvicultur da revier tenor publicaziun el Fegl official dalla Surselva.~~

Art. 32—Consigna

~~La lenna da brisch ei da pinar normalmein ord ils tagls ordinaris u ord utilisaziuns sfurzadas. La consigna naven dalla cuscha ei scumandada.~~

Art. 33—Art. 30 Pinar e transport

~~La vischnaunca ei responsabla pil pinar e pil transport dalla lenna da brisch entochen la piazza da vendita. Sch'ils retscheviders gidan a pinar e transportar la lenna, eis ei da menar las corrispundentas gliestas da paga, aschia ch'els ein segirai encunter accident via vischnaunca tras igl ISAA (SUVA).~~

Art. 34—Art. 31 Termin da menar naven la lenna

~~Lenna ch'ei buca vegnida menada naven enteifer il termin fixau sil quen30 dis dil datum da quen, croda senza restituziun alla vischnaunca. Sin damonda sa il selvicultur da revier prolungir il temps.~~

Art. 35—Liug da diever / commerci / brat

~~La lenna da brisch astga vegnir duvrada sulettamein sil territori dalla vischnaunca d'acquist. Il commerci cun lenna da brisch ei scumandaus.~~

~~Art. 36—Art. 32~~ **Reclamaziuns**

Eventualas reclamaziuns concernent quantidad e qualidad ein da far a scret avon che la lenna vegn menada naven, sil pli tard denton 15 dis suenten la repartiziun e quei agl uffeci forestal da revier. Suenten quei termin croda, cun excepziun da munglaments zuppai, la responsabladad dalla vischnaunca.

~~Art. 37—Quantitad~~

~~Il selvicultur da revier fixescha mintg'onn la quantidad totala d'acquist, risguardond la planisaziun da menaschi. Quella quantidad vegn repartida sin las damondas inoltradas.~~

~~Art. 38—Art. 33~~ **Fuorma dalla sort**~~Surdada~~

La ~~consigna surdada~~ succeda en fuorma da ~~blocca lenna rodonda~~ sper vias d'uaul carrablas: ni tenor publicaziun el Fegl official Surselva. Sch'il retschevider giavischa che la lenna vegn cavigliada e furnida a casa, succeda quei pils cuosts effectivs.

~~Art. 39—Art. 34~~ **Termin da consigna**

Il termin da consigna vegn fixaus dil selvicultur da revier e communicaus als retscheviders.

VIII. Disposiziuns finalas

~~Art. 40—Art. 35~~ **Abrogaziun**

~~Quest reglament remplazza il regulativ forestal dils 05 da fevrer 1982. Questa lescha remplazza il reglament forestal dils 6 d'avrel 1998.~~

~~Art. 41—Art. 36~~ **Approbaziun e vigur**

~~Quest reglament ei vegnius approbaus dalla radunonza communal dils 06 d'avrel 1998 e passa immediat en vigur. Questa lescha ei vegnida approbada entras la radunonza communal dils xx da xxxx 2024 e passa immediat en vigur.~~

Il president communal

Il canzlist communal

sig. Patrick Schaniel

sig. Fabian Collenberg

Approbau digl uffeci d'uaul e prighels dalla natira dil cantun Grischun ils xx da xxx 2024.